



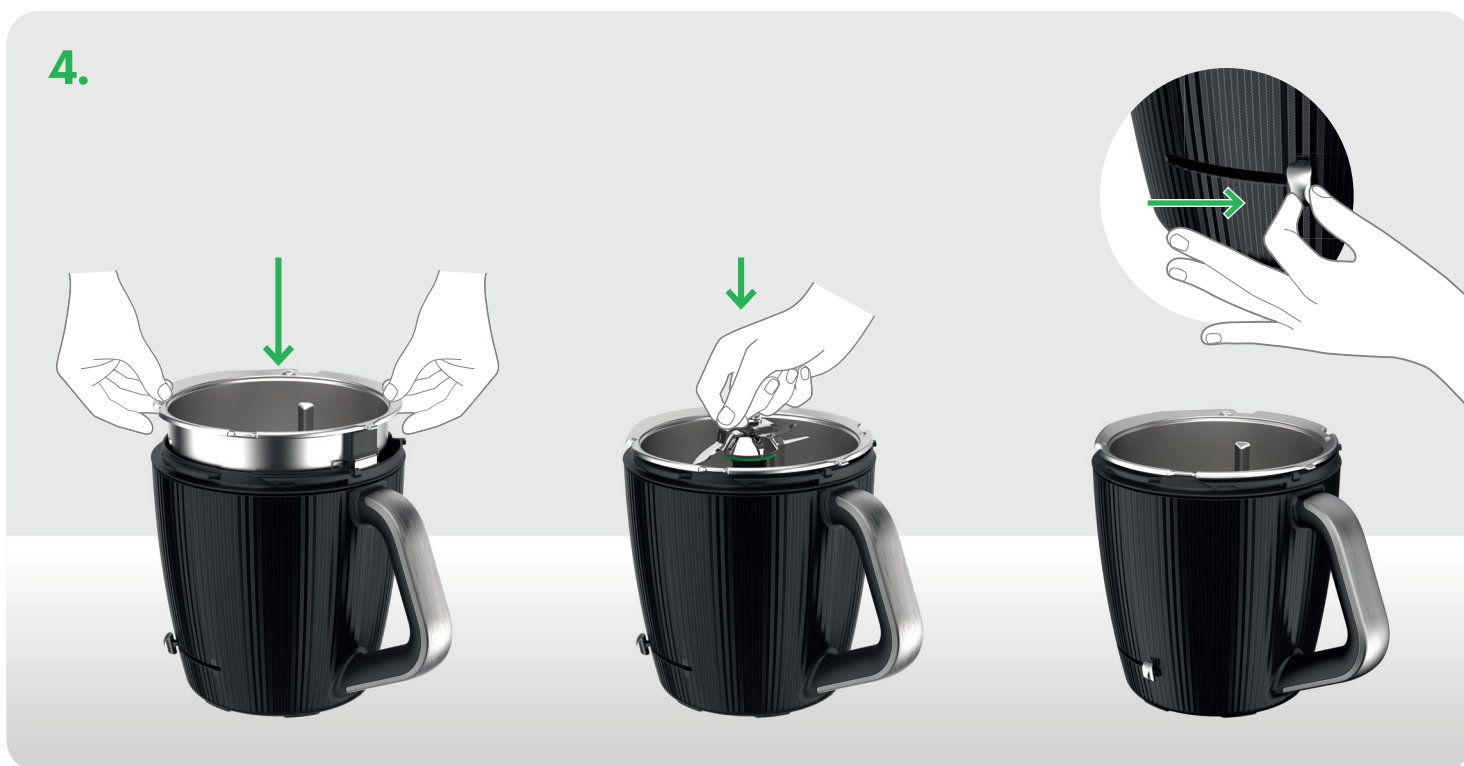
Extracto del manual de instrucciones / Excerto do manual de instruções

TM7

thermomix
VORWERK



A**D****B****E****C****F**



Extracto del manual de instrucciones

Índice de contenido

1	Antes de empezar	5	6	Uso	11
1.1	Acerca de este documento	5	7	Limpieza	12
1.2	Obligaciones del usuario	5	8	Mantenimiento regular	12
2	Vista general del producto	6	8.1	Cambio del juego de cuchillas	13
3	Uso conforme a lo previsto	7	9	Incidencias de funcionamiento	13
3.1	Cantidades máximas de llenado	7	10	Delegaciones	14
3.2	Límites de utilización	7	11	Garantía	14
4	Para su seguridad	8	12	Desechado	14
4.1	Elegir un lugar de instalación seguro	8	13	Características técnicas	15
4.2	Trabajar con cuidado con las altas temperaturas	9	13.1	Dimensiones y peso	15
4.3	Procesar alimentos con seguridad	10	13.2	Potencia y conexión eléctrica	15
4.4	Uso seguro del producto y los accesorios	10	13.3	Marcas de seguridad y certificación, conformidad	15
4.5	Cuidado y mantenimiento del producto y los accesorios	11	13.4	Material	15
5	Puesta en marcha	11	13.5	Conectividad	16
			13.6	Fabricante	16

1 Antes de empezar

¡Felicidades por la compra de su Thermomix® TM7!

1. Lea atentamente el manual de instrucciones antes de usar el Thermomix® TM7 y sus accesorios por primera vez.
2. Familiarícese con su Thermomix® TM7.
3. Asista a una demostración a cargo de un/a Agente Comercial de Thermomix® y mire los tutoriales online y en el producto.

Con el presente documento podrá familiarizarse con las funciones de seguridad del producto. Encontrará más detalles sobre el manejo en el manual detallado incluido en el producto, en Más > Tutoriales y ayuda > Manual de instrucciones.

O en Internet bajo el código QR.



1.1 Acerca de este documento

Gama de funciones y accesorios

Es posible que algunas funciones descritas en este documento no estén disponibles en todas las regiones. Para más información, póngase en contacto con su Agente Comercial.

Copyright

Texto, diseño, fotografías e ilustraciones realizados por Vorwerk International & Co. KmG (Suiza). Quedan reservados todos los derechos. No está permitido reproducir, guardar en un sistema de recuperación, transmitir o distribuir por ningún medio (electrónico, mecánico, fotocopia, grabación o similar) todo o parte del contenido de esta publicación sin la previa autorización de Vorwerk International & Co. KmG.

1.2 Obligaciones del usuario

Para garantizar el correcto funcionamiento del producto Vorwerk y sus accesorios, tenga en cuenta lo siguiente:

- Lea atentamente todos los documentos relacionados.
- Guarde los documentos suministrados en un lugar donde pueda encontrarlos fácilmente cuando los necesite.
- Asegúrese de que cualquier daño se repare inmediatamente y de que las piezas dañadas se sustituyan rápidamente. Póngase en contacto con el Servicio de Atención al Cliente (consulte el capítulo Delegaciones [► 14]).

2 Vista general del producto

A Vaso TM7

1	Cubretapa	7	Acoplamiento de las cuchillas
2	Tapa	8	Cuchillas
3	Abertura de la tapa	9	Junta de las cuchillas
4	Vaso de acero inoxidable	10	Palanca de bloqueo de las cuchillas
5	Cubierta aislante del vaso	11	Asa del vaso
6	Marcas de nivel de capacidad	12	Pines del vaso

En el vaso se procesan y se calientan los alimentos. El vaso se compone de la tapa (2) con cubretapa (1), el vaso de acero inoxidable (4), las cuchillas (8) y la cubierta aislante del vaso (5) con palanca de bloqueo de las cuchillas (10) y asa (11).

Durante la cocción, el cubretapa se deja colocado en la tapa. Puede retirar el cubretapa al limpiar la tapa del vaso o antes de colocar el Varoma®.

En el vaso de acero inoxidable hay marcas de nivel de llenado (6) en incrementos de 0,5 litros. La capacidad máxima es de 2,2 litros (marca «max»).

Marca de llenado	Capacidad
max	2,2 litros
II	2 litros
I	1 litro

B Unidad central Thermomix®

13	Abertura para las cuchillas	16	Pies de goma
14	Módulo de conexiones del vaso	17	Pantalla táctil de 10 pulgadas
15	Pie deslizante	18	Interruptor de encendido

La unidad central dispone de una gran pantalla táctil (17) y un interruptor (18).

Detrás se encuentra el pie deslizante (15). Si levanta la unidad central por la parte delantera, podrá tirar fácilmente de esta hacia usted y desplazarla sobre la encimera.

Junto con el pie deslizante, los pies delanteros (16) garantizan estabilidad a la unidad central y a la báscula, y, además, también funcionan como báscula.

El vaso se conecta con la unidad central mediante el módulo de conexiones del vaso (14).

Con velocidades superiores a 2, el vaso y la tapa del vaso (2) se quedan bloqueados con la unidad central.

C Varoma®

19	Tapa Varoma®
20	Bandeja Varoma®
21	Recipiente Varoma®

El Varoma® consta de tres piezas y se compone de recipiente, bandeja y tapa. El recipiente Varoma® y la bandeja Varoma® tienen ranuras que permiten el paso del vapor.

Las ranuras permiten cocinar al vapor en todos los niveles. La bandeja ofrece la posibilidad de cocinar alimentos adicionales.

De esta forma, por ejemplo, se pueden preparar patatas en el cestillo (E) en el interior del vaso, verduras en el recipiente Varoma® y pescado sobre la bandeja. Con la tapa Varoma® se cubre el Varoma®.

D Espátula

22	Muesca de la espátula	24	Desprendedor de masa de la espátula
23	Soporte de la espátula	25	Punta de la espátula

Con la espátula se puede trabajar en el interior del vaso. El lado flexible permite sacar fácilmente del vaso alimentos como masas, cremas o helados.

Además, la espátula tiene una práctica muesca (22) con la que se puede retirar el cestillo caliente (E) del interior del vaso.

Con el desprendedor de masa (24) del mango se giran las cuchillas (8) para, p. ej., despegar una masa de forma segura.

E Cestillo

26	Tapa del cestillo
27	Muesca del cestillo
28	Abertura ovalada

El cestillo permite cocer al vapor ingredientes como arroz, carne y verduras dentro del vaso y protegerlos de las cuchillas. La tapa del cestillo (26) está montada de forma fija. Si la comida todavía está caliente, abra la tapa con cuidado insertando la punta de la espátula en la abertura ovalada (28).

F Mariposa

La mariposa garantiza una mezcla y un calentamiento más uniformes y le ayudan a montar nata o claras de huevo. La mariposa es fácil de colocar e igual de fácil de quitar y limpiar.

La mariposa puede utilizarse hasta la velocidad 4 como máximo y debe retirarse antes de iniciar el modo de prelavado.

3 Uso conforme a lo previsto

Utilice el aparato y los accesorios de forma apropiada y conforme a las indicaciones para evitar ponerse a usted o a otros en peligro y para minimizar daños en el aparato y otros objetos.

Ámbito de aplicación

El Thermomix® TM7 es un electrodoméstico para la preparación de alimentos y es apto para uso doméstico o similar.

Grupo de usuarios

El Thermomix® TM7 ha sido exclusivamente diseñado para que lo utilicen adultos. No debe ser utilizado por niños, aunque estén bajo la supervisión de un adulto. Mantenga lejos del alcance de los niños el cable de alimentación y el electrodoméstico cuando esté funcionando.

Advierta a los niños de los peligros asociados al uso del producto y sus accesorios, en particular del exceso de calor y vapores potencialmente peligrosos, la condensación caliente y las superficies calientes.

Se necesita la supervisión de un adulto cuando el Thermomix® TM7 esté siendo utilizado cerca de un niño.

No permita que los niños jueguen con el Thermomix® TM7.

Los aparatos pueden ser utilizados por personas con capacidades físicas, mentales o sensoriales reducidas, o falta de experiencia o conocimientos, si se les supervisa o instruye para utilizar la máquina con seguridad y entienden los riesgos que conlleva su uso.

Desenchufe siempre el aparato si no está bajo supervisión, y también antes de montarlo, desmontarlo o limpiarlo.

Uso no previsto

El Thermomix® TM7 y sus accesorios no están destinados a utilizarse en el microondas, en un fogón o en el horno.

No se permite otro uso que no sea el uso previsto. El fabricante no se responsabilizará de los daños resultantes de un uso no previsto. No podrá reclamar ninguna garantía ni presentar reclamación por defectos de conformidad en caso de realizar modificaciones técnicas en el producto. La obligación de compensación por parte del fabricante en virtud de la responsabilidad relativa al producto y/o por parte del distribuidor en virtud de la responsabilidad por defectos materiales no se aplicará si se realizan modificaciones técnicas en el producto.

Documentos vigentes

Conserve este documento para futuras consultas. Es una parte importante del producto y debe ir adjunto si lo entrega a otras personas.

En todos los trabajos que se realicen, en y con el producto, deberán observarse los documentos correspondientes y las indicaciones de la pantalla. En caso de un uso inadecuado, el fabricante no se responsabilizará de los daños que se deriven de ello.

Normativa local de seguridad

El equipo cumple con las normas de seguridad del país, debido a que fue distribuido por una organización autorizada por Vorwerk. Al usar ese equipo en otro país que no sea el país de venta, no se puede garantizar el cumplimiento de normas de seguridad locales del otro país. Es por ello que Vorwerk no asume la responsabilidad de los riesgos de seguridad que de ahí resulten para el usuario.

3.1 Cantidades máximas de llenado

Vaso	Líquidos / alimentos cocinados	2,2 litros (marca «max»)
	Aceite (para Modo dorar)	100 ml
Cestillo		1,4 litros (p. ej., 350 g de arroz)

3.2 Límites de utilización

Unidad central	Únicamente en interiores a una temperatura ambiente de 10 °C a 40 °C
Mariposa	Velocidad 4 como máximo, a un máximo de 100 °C durante un máximo de 2 h
Cestillo	Máximo a 100 °C
Espátula	Exclusivamente para uso a corto plazo en el vaso.
	No usarla en ollas o sartenes

4 Para su seguridad

Su seguridad es nuestra máxima prioridad. Familiarícese con los peligros y riesgos antes de utilizar el producto por primera vez. Si conoce los riesgos y tiene cuidado, podrá evitar accidentes.

4.1 Elegir un lugar de instalación seguro

Riesgo de descarga eléctrica

Penetración de humedad

- ▶ Proteja de la humedad el producto y, en especial, las piezas conductoras de electricidad.
- ▶ Procure que no entre agua ni suciedad en la unidad central **(B)**.
- ▶ No sumerja nunca la unidad central en agua y nunca la ponga bajo el agua del grifo.
- ▶ No utilice el aparato al aire libre.

Riesgo de descarga eléctrica

Manipulación incorrecta

- ▶ Nunca desconecte el enchufe de la toma tirando del cable, sino cogiéndolo del mismo enchufe.
- ▶ No lleve nunca el aparato colgado del cable de alimentación.
- ▶ Utilice el producto solo con una conexión instalada por un profesional.
- ▶ Desconecte el enchufe cuando no utilice el aparato.
- ▶ No introduzca nunca la mano por las aberturas del módulo de conexiones del vaso **(14)** y no inserte ningún objeto a través de estas aberturas.

Riesgo de incendio

Fuentes de calor externas

- ▶ No coloque nunca el producto sobre superficies calientes o que puedan calentarse, como placas de cocción, placas de inducción o similares. El producto y sus accesorios contienen elementos metálicos visibles y no visibles, y también pueden calentarse con una placa de inducción.
- ▶ Mantenga una distancia suficiente con respecto a superficies calientes y fuentes de calor externas (p. ej., fogones, tostadora, etc.).
- ▶ Mantenga siempre el cable de alimentación alejado de fuentes de calor.

Riesgo de incendio

Toma eléctrica inadecuada

- ▶ Use la unidad central únicamente en una conexión instalada por un profesional que esté suficientemente dimensionada para el funcionamiento del producto (véase la placa de características).
- ▶ No utilice regletas multicontactos, cables alargadores ni otros elementos entre la toma de corriente y el producto.

Riesgo de quemaduras y lesiones físicas

Falta de estabilidad

- ▶ Coloque el producto sobre una superficie limpia, sólida, plana y horizontal.
- ▶ Mantenga el aparato alejado del borde.
- ▶ No permita que el cable de alimentación cuelgue del borde de la mesa o mostrador.
- ▶ Mantenga a los niños alejados del producto.
- ▶ Nunca deje el producto desatendido mientras esté funcionando. Puede moverse y caerse, sobre todo a altas velocidades, durante los procesos de trituración o en determinados modos.

Daños materiales

Vapor

- ▶ Coloque el producto de forma que haya suficiente distancia hacia arriba y con respecto a los objetos que haya a los lados. Si coloca el aparato directamente debajo de algún mueble (estanterías, armarios colgados en la pared, etc.), los muebles pueden dañarse por el vapor que sale del aparato.
- ▶ Tenga en cuenta la altura adicional del Varoma® **(C)**.

Daños materiales

Superficies sensibles

- ▶ No coloque el producto sobre superficies sensibles. La función de deslizamiento y también los movimientos durante el funcionamiento podrían rayar la superficie. Si no sabe hasta qué punto es sensible una superficie, pruebe su sensibilidad a los arañazos en un lugar discreto antes de instalar la unidad central o utilizar la función de deslizamiento.

4.2 Trabajar con cuidado con las altas temperaturas

Riesgo de quemaduras y escaldaduras

Alimentos y líquidos calientes

- ▶ Proceda con especial cuidado al trabajar con altas temperaturas.
- ▶ No supere nunca las cantidades máximas de llenado.
- ▶ Manipule el vaso con especial cuidado cuando esté lleno de comida caliente.
- ▶ Procure que el vaso no se le vuelque. A velocidades hasta el nivel 2, no está bloqueado junto con la unidad central y podría caerse de esta.
- ▶ Nunca desmonte el vaso estando lleno. Retírelo de la unidad central y vacíelo antes de soltar el bloqueo.
- ▶ Asegúrese de que el cubretapa (1) se asiente correctamente en la tapa del vaso (2).
- ▶ Proceda con especial cuidado a la hora de añadir líquidos calientes al vaso.
- ▶ Deje que los alimentos muy calientes se enfríen antes de verterlos en líquidos contenidos en el vaso.
- ▶ No retire nunca el vaso del aparato durante el funcionamiento.
- ▶ Nunca intente abrir la tapa a la fuerza.
- ▶ Tenga mucho cuidado al preparar y procesar el caramelo, ya que se enfría muy lentamente.

Riesgo de quemaduras y escaldaduras

Exceso de cocción

- ▶ Cocine sopas, guisos y mermeladas a una temperatura máxima de 100 °C.
- ▶ Si se produce un exceso de cocción, reduzca la temperatura o pulse el interruptor (18) para cancelar la función de cocinado.
- ▶ Utilice el aparato exclusivamente con la tapa del vaso limpia.

Riesgo de quemaduras y escaldaduras

Exceso de presión

- ▶ Cocine siempre las sopas, los guisos y las mermeladas sin bloquear la tapa (máx. vel. 2).
- ▶ Asegúrese de que las aberturas de la tapa del vaso permanezcan libres de alimentos y otras impurezas, y nunca tape las aberturas desde el exterior con objetos. Si el vapor no puede salir de forma uniforme, se acumula un exceso de presión en el interior del vaso y el contenido caliente podría salir de forma repentina e incontrolada.
- ▶ Si observa que la tapa se levanta mientras se cocina con el vaso tapado y bloqueado, detenga el proceso de cocinado pulsando el interruptor (18). Espere a que el Thermomix® se desbloquee por sí solo.

Riesgo de quemaduras y escaldaduras

Cocinar al vapor con el Varoma®

- ▶ Manténgase lejos del vapor.
- ▶ No toque la tapa del vaso cuando procese alimentos calientes.
- ▶ Asegúrese de que el vapor pueda salir siempre de forma uniforme y sin obstáculos: No tape las aberturas y mantenga siempre libres algunas ranuras del recipiente Varoma®.
- ▶ Retire el cubretapa (1) de la tapa del vaso (2) antes de colocar el recipiente Varoma® (21) sobre la tapa del vaso y asegúrese de que el recipiente Varoma® esté correctamente colocado sobre la tapa del vaso para evitar que vuelque y se caiga.
- ▶ Maneje el recipiente Varoma® lleno y caliente con especial atención.
Puede gotear líquido caliente del recipiente por las ranuras inferiores debido a la salida de vapor. Por ello, coloque el recipiente sobre, p. ej., un plato o la tapa Varoma® invertida al retirarlo de la tapa del vaso para no escaldarse.
- ▶ Inclina la tapa del vaso (2) y la tapa del Varoma® (19) lejos de su cara y su cuerpo cuando la abra para evitar el contacto con el vapor que sale.

Riesgo de quemaduras y escaldaduras

Cocinar con el cestillo

- ▶ Tenga mucho cuidado al retirar el cestillo (E) para evitar escaldarse.
- ▶ Extraiga el cestillo caliente (E) del vaso con ayuda de la espátula y asegúrese de que la espátula esté enganchada con la muesca (22) de forma estable en la abertura para ello (27) antes de levantarlo del interior del vaso.
- ▶ Retire la espátula después de haber dejado a un lado el cestillo para evitar que este último se vuelque.

Riesgo de quemaduras y escaldaduras

Grasa caliente (Modo dorar)

- ▶ Tenga cuidado al calentar grasa, ya que puede salpicar.
- ▶ No vierta nunca grasa ya caliente en el vaso y nunca caliente aceite sin otros ingredientes. Si añade los ingredientes demasiado tarde, tenga en cuenta que el aceite caliente chisporrotea mucho.

- Utilice el vaso y los accesorios (p. ej., la espátula) solo si están bien secos en combinación con grasa caliente. Incluso pequeñas gotas de agua o residuos de agua pueden provocar salpicaduras muy fuertes.
- Siga las instrucciones para el Modo dorar que aparecen en la pantalla.

Riesgo de quemaduras y escaldaduras

Superficies calientes

- Maneje con cuidado el vaso, la tapa del vaso y el cubretapa, las cuchillas y los accesorios, especialmente durante y tras la preparación de comida caliente.
- Toque los componentes solo por las asas y superficies de agarre previstas.
- Deje que el vaso de acero inoxidable y las cuchillas se enfríen lo suficiente antes de desmontar el vaso y retirar las cuchillas.
- Nunca utilice el vaso de acero inoxidable (4) sin aislamiento (5).

4.3 Procesar alimentos con seguridad

Riesgo para la salud

- Antes del primer uso, lave todos los componentes que entren en contacto con los alimentos para eliminar cualquier residuo de producción.
- Asegúrese de que se mantenga la cadena de frío y trabaje de forma higiénica durante la preparación y el cocinado. Asegúrese de refrigerar los alimentos perecederos poco después de su preparación o consúmalos inmediatamente.
- No utilice los accesorios para otros fines, especialmente con altas temperaturas. No utilice la espátula (D) en ollas o sartenes calientes.

4.4 Uso seguro del producto y los accesorios

Uso seguro del producto y los accesorios

Riesgo de lesiones

- Asegúrese de que las cuchillas estén correctamente bloqueadas en el vaso (la palanca (10) debe empujarse hacia el asa (11)).
- No modifique el producto ni sus accesorios, y nunca lo utilice si está dañado.
- Utilice exclusivamente accesorios originales de Thermomix® y piezas, repuestos y componentes originales de Thermomix®.
- Manipule con cuidado las cuchillas (8) y nunca las agarre por el filo.
- Nunca desmonte el vaso estando lleno. Vacíelo antes de soltar el bloqueo (10).
- Al desmontar el vaso, recuerde que las cuchillas pueden caerse si el bloqueo (10) está desbloqueado.
- No cuelgue la tapa en el borde del vaso. La tapa se podría dañar.
- No meta la mano dentro del vaso.
- Mantenga las partes del cuerpo y el cabello alejados de las cuchillas y otras piezas móviles.
- Utilice los accesorios de Thermomix® solamente como se describe en el manual o en la pantalla.
- Asegúrese de que los accesorios necesarios estén insertados correctamente y de forma segura, y de que no haya ningún accesorio suelto en el vaso antes de seleccionar la velocidad.
- Después de su uso, compruebe si las cuchillas y los accesorios presentan daños.
- Si se han dañado los accesorios, elimine los alimentos preparados, ya que podrían contener pequeñas astillas.

Peligro para la salud debido a los imanes

- En la zona de la tapa que queda encima del asa del vaso hay imanes. Mantenga la tapa alejada de marcapasos, desfibriladores internos u otros implantes activos.
- Advierta a las personas a quienes pueda afectar.

Daños materiales

- Asegúrese de que los accesorios utilizados en el vaso (cestillo, mariposa, cubrecuchillas, Cortador+) estén siempre bien colocados. Observe el manual de instrucciones de los respectivos accesorios. No añada nunca alimentos para los que el accesorio correspondiente no sea adecuado y que puedan bloquear o dañar el accesorio.
- Procure no dañar la espátula con las cuchillas. La parte flexible es especialmente sensible. Manipule la espátula (D) en el vaso con cuidado y mueva la punta de la espátula (25) en sentido horario en la zona de las cuchillas.
- Cuando cocine al vapor, asegúrese de que siempre haya suficiente agua en el vaso. Al cocinar al vapor con Varoma®, en el Thermomix® TM7 se evaporan aproximadamente 250 ml de agua en 15 minutos.
- Asegúrese de que la calidad del agua sea suficiente para cocciones largas. Si es necesario, utilice aditivos que impidan la formación de óxido, p. ej., ácido cítrico. Preste atención a los avisos en la pantalla.

4.5 Cuidado y mantenimiento del producto y los accesorios

Riesgo de descarga eléctrica

Limpieza

- ▶ Desconecte el enchufe antes de limpiar la unidad central.
- ▶ Limpie la unidad central solamente con un paño seco o ligeramente húmedo (no mojado).

Riesgo de descarga eléctrica

Mantenimiento y reparación

- ▶ Compruebe regularmente la unidad central, el cable, el enchufe y los accesorios para ver si presentan algún daño.
- ▶ No utilice nunca la unidad central con el cable de alimentación dañado. No conecte nunca el cable de alimentación dañado a la toma de corriente.
- ▶ ¡Nunca intente reparar el producto por su cuenta!
- ▶ No utilice el producto si se ha caído o si se ha dañado de algún modo. En caso de daños en el producto o en el cable de alimentación, envíe la unidad central al servicio de reparación de Vorwerk para que lo examinen, reparen o ajusten eléctrica o mecánicamente.

Riesgo de quemaduras y escaldaduras

Tapa dañada

- ▶ Utilice el producto únicamente si la tapa y la junta de la tapa están intactas.
- ▶ Compruebe con regularidad que la tapa completa, incluida la junta de la tapa, no esté dañada. En caso de daños o fugas, sustituya la tapa inmediatamente.

Daños materiales

- ▶ No limpie nunca el producto con estropajos, agentes abrasivos ni líquidos agresivos, como gasolina o acetona.
- ▶ En particular, deje que los pines (12) de la parte inferior del vaso se sequen completamente antes de colocar el vaso en la unidad central para evitar que se forme óxido en el interior de la unidad central.
- ▶ Limpie rápidamente todos los componentes y no deje las cuchillas sumergidas en agua durante largos periodos de tiempo ya que podría dañarse la junta y el eje de las cuchillas.

5 Puesta en marcha

Para poder utilizar todas las funciones, necesita acceso al Wi-Fi y a su cuenta Cookidoo®.

1. Tenga a mano los datos de acceso.
2. Siga las instrucciones de la pantalla.

Podrá cambiar los ajustes más tarde.

Actualización

Si es necesario, se realizará una actualización inmediatamente después de la puesta en marcha para que disponga de la versión más actual.

Posibilidades de configuración

Tras concluir la puesta en marcha, encontrará más datos sobre las posibilidades de configuración en

Más > Tutoriales y ayuda > Manuales de instrucciones > Ajustes.

6 Uso

Encontrará más detalles sobre el manejo en el manual de instrucciones detallado incluido en el producto, en

Más > Tutoriales y ayuda > Manuales

O en Internet bajo el siguiente código QR



7 Limpieza

Limpie su Thermomix® TM7 antes del primer uso y después de cada uso, y deje que todos los componentes se sequen bien.

¡ADVERTENCIA! ¡Riesgo de descarga eléctrica! Desconecte el enchufe antes de limpiar la unidad central. Limpie la unidad central solamente con un paño seco o ligeramente húmedo (no mojado).

¡NOTA! ¡Peligro de daños materiales! No utilice estropajos, agentes abrasivos ni líquidos agresivos, como gasolina o acetona.

								
	✓	✗	✗	✗	✗	✗	✗	✗
	✓	✓	✓	✓	✗	✗	✗	✓
	✓	✓	✓	✓	✗	✗	✗	✓
	✓	✓	✓	✓	✗	✗	✗	✓
	✓	✓	✓	✓	✗	✗	✗	✓
	✓	✓	✓	✓	✗	✗	✗	✓
	✓	✓	✓	✓	✗	✗	✗	✓
	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
	recomendado		admisible			inadmisible		

8 Mantenimiento regular

Un mantenimiento regular aumenta la vida útil del Thermomix® TM7.

1. Inspeccione regularmente su Thermomix® TM7 y sus accesorios (incluyendo el vaso, el cable de alimentación y la junta de estanqueidad de la tapa) para detectar posibles daños.
2. No utilice su Thermomix® TM7 con accesorios dañados.
3. Compruebe periódicamente si las entradas de aire de la unidad central están despejadas para evitar daños en el Thermomix® TM7.
4. Desconecte el Thermomix® TM7 cuando no se esté utilizando.

8.1 Cambio del juego de cuchillas

Debido al uso frecuente del Thermomix® TM7 para trocear alimentos duros, el juego de cuchillas se desgasta. En la siguiente tabla podrá ver cuándo se recomienda cambiar el juego de cuchillas.

Desgaste del juego de cuchillas	Ejemplo de uso	Cambio del juego de cuchillas tras
Fuerte	Trituro hielo, muelo grano y similares cada día.	½ año
Medio	Trituro hielo, muelo grano y similares una vez a la semana.	2 años
Bajo	Casi nunca trituro hielo ni muelo grano.	4 años

Podrá solicitar un nuevo juego de cuchillas a través de su Agente Comercial de Thermomix®, la tienda online o el Delegaciones [► 14] de Vorwerk.

9 Incidencias de funcionamiento

Error:	Posible causa y solución:
Ha entrado humedad en la zona que hay debajo del vaso.	• Apague inmediatamente el producto o desconecte el enchufe. • Elimine con un paño el exceso de líquido del área de debajo del vaso. • No mueva ni incline la unidad central para que no pueda entrar humedad en los componentes delicados del interior de la unidad central. • No intente desmontar el producto. Este no contiene piezas que pueda sustituir por su propia cuenta. • Si no tiene la seguridad de que no haya entrado humedad en el interior de la unidad central, no encienda el Thermomix® TM7. En lugar de ello, póngase en contacto con el Delegaciones [► 14].
El Thermomix® TM7 no se enciende.	Es probable que la unidad central no esté bien conectada. • Compruebe que el cable de alimentación esté bien enchufado a la toma de corriente. • Compruebe el suministro de corriente de la conexión principal.
No se puede colocar el vaso en el Thermomix® TM7.	Es posible que el vaso no esté bien montado. • Compruebe que las cuchillas y el aislamiento estén correctamente montados y bloqueados.
El Thermomix® TM7 no calienta.	Es posible que no se haya configurado correctamente el tiempo de calentamiento. • Compruebe si se ha ajustado el tiempo. Es posible que no se haya seleccionado la temperatura: • Compruebe si ha programado la temperatura.
El Thermomix® TM7 no pesa bien.	Es posible que el Thermomix® TM7 no se haya colocado correctamente. • Asegúrese de que no haya ningún objeto apoyado en la unidad central. • Asegúrese de que el cable de alimentación no esté tenso. • Asegúrese de que el Thermomix® TM7 se encuentre en una superficie plana, limpia y que no resbale. • No toque el Thermomix® TM7 durante el proceso de pesaje.
El Thermomix® TM7 no se conecta con la red Wi-Fi.	Es posible que los datos de acceso sean incorrectos. • Compruebe si el nombre de usuario y la contraseña son correctos y si se han introducido debidamente. Es posible que la función Wi-Fi esté desactivada. • Configure una red, consulte Más > Tutoriales y ayuda > Manual de instrucciones > Ajustes > Configurar Wi-Fi. Es posible que no haya ninguna red disponible. • Compruebe su Wi-Fi doméstica. En caso de que no se pudiera configurar ninguna red, póngase en contacto con el Delegaciones [► 14].
Error 13100	• Asegúrese de que el producto no se encuentre cerca de fuertes campos magnéticos (p. ej., campos magnéticos propiamente dichos o placas de inducción).

10 Delegaciones

Para más información sobre su delegación local, póngase en contacto con su agente comercial Thermomix® o el distribuidor oficial de Vorwerk en su país, o bien visite <https://thermomix.vorwerk.com>.

11 Garantía

Consultar el contrato de compra para conocer el periodo de garantía.

Las reparaciones del aparato sólo pueden ser realizadas por el servicio de reparaciones autorizado por Vorwerk.

Utilice únicamente las piezas originales del volumen de suministro del aparato o las piezas de recambio originales de Vorwerk Thermomix®. Nunca utilice el aparato en combinación con piezas o equipos no suministrados por Vorwerk Thermomix®.

De lo contrario, la garantía por defectos materiales perderá su validez.

12 Desechado



Este símbolo significa que los aparatos eléctricos y electrónicos no pueden desecharse junto con la basura doméstica normal. Los electrodomésticos usados se pueden devolver gratuitamente a los puntos de recolección municipales.

También tiene la alternativa de devolver sus electrodomésticos usados a la tienda local de Vorwerk.

Número de registro: RAEE DE 86265910

13 Características técnicas

TM7 (tipo: 71A, tipo: 71B, tipo: 74A, tipo: 74B)

13.1 Dimensiones y peso

Dimensiones de la unidad central (An x Pr x Al)	253 mm x 405 mm x 122 mm
Dimensiones del vaso (An x Pr x Al)	205 mm x 280 mm x 237 mm
Dimensiones de unidad central incl. vaso (An x Pr x Al)	253 mm x 405 mm x 336 mm
Dimensiones del Varoma® (An x Pr x Al)	383 mm x 275 mm x 131 mm
Peso de la unidad central	6500 g
Peso del vaso	2100 g
Peso del Varoma®	840 g

13.2 Potencia y conexión eléctrica

Motor	Motor síncrono Vorwerk libre de mantenimiento, potencia nominal de 500 W Ajuste de velocidad de 40 a 10 700 rpm Velocidad especial (intervalos) para el modo «Amasar». Protección electrónica del motor para evitar sobrecargas.
Sistema de calentamiento	Consumo de energía: 1000 W. Protección contra el sobrecalentamiento.
Conexión eléctrica	Para corriente alterna de 110–127 voltios, 50/60 Hz (ajuste automático) (TM7 tipo: 74A, 74B) - Consumo máx. de energía: 1800 W. Para corriente alterna de 220–240 voltios, 50/60 Hz (ajuste automático) (TM7 tipo: 71A, 71B) - Consumo máx. de energía: 2000 W. Longitud del cable de alimentación: 1 m, enrollable.
Consumo en modo de espera	0 W
Apagado automático	Tras 15 minutos
Báscula integrada	Lista para el uso hasta el nivel 2 incluido Rango de pesaje: de 1 a 3000 g Rango de pesaje: de -1 a -3000 g

13.3 Marcas de seguridad y certificación, conformidad

Símbolo de conformidad / Marca de conformidad	
Conformidad	Por la presente, Vorwerk Elektrowerke GmbH & Co. KG declara que el equipo de radio Thermomix® TM7 es conforme a la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: https://www.vorwerk-group.com/en/home/meta/ec-declaration-of-conformity

13.4 Material

Carcasa	Plástico de alta calidad
Vaso	Acero inoxidable. Sistema de calentamiento y sensor de temperatura integrados. Capacidad máxima: 2,2 litros

13.5 Conectividad

Datos sobre la conectividad Bluetooth®

2,4 GHz	2400 MHz – 2483,5 MHz	2,52 dBm	Bluetooth® 5.4 Low Energy
---------	-----------------------	----------	---------------------------

La marca denominativa y los logotipos de Bluetooth® son marcas registradas y son propiedad de Bluetooth SIG, Inc. Cualquier uso de dichas marcas por parte de Vorwerk Elektrowerke GmbH & Co. KG se hace bajo licencia.

13.6 Fabricante

Vorwerk Elektrowerke GmbH & Co. KG
42270 Wuppertal
Alemania

Excerto do manual de instruções

Índice

1	Antes de começar	17	6	Utilização	23
1.1	Sobre este manual	17	7	Limpeza	24
1.2	Deveres do utilizador	17	8	Manutenção regular	24
2	Vista geral do produto	18	8.1	Substituir a lâmina	25
3	Utilização correta	19	9	Resolução de problemas	25
3.1	Capacidades máximas	19	10	Serviço de Apoio ao Cliente	26
3.2	Limites de utilização	19	11	Garantia/responsabilidade por defeitos materiais	26
4	Para sua segurança	20	12	Descarte	26
4.1	Escolher um local de instalação seguro	20	13	Dados técnicos	27
4.2	Cuidados para ter com temperaturas elevadas	21	13.1	Dimensões e peso	27
4.3	Processar os alimentos de forma segura	22	13.2	Potência e ligação elétrica	27
4.4	Utilizar o aparelho e os acessórios de forma segura	22	13.3	Símbolo de segurança e marca de controle, conformidade	27
4.5	Cuidar e efetuar a manutenção do aparelho e dos acessórios	23	13.4	Material	27
5	Colocar em funcionamento	23	13.5	Conectividade	28
			13.6	Fabricante	28

1 Antes de começar

Parabéns pela aquisição da sua Thermomix® TM7!

1. Leia o manual de instruções atentamente antes de utilizar a Thermomix® TM7 e os respetivos acessórios pela primeira vez.
2. Familiarize-se com a Thermomix® TM7.
3. Para tal, assista a uma demonstração de um(a) Consultor Thermomix® e veja os tutoriais online e no aparelho.

O presente manual Fornecerá as funções de segurança do aparelho. Os detalhes relativamente à utilização podem ser encontrados no manual completo no aparelho em

Mais > Manual e tutoriais digitais > Manual de instruções.

Ou online através do código QR.



1.1 Sobre este manual

Funções disponíveis e acessórios

Algumas das funções descritas neste manual poderão não estar disponíveis em todas as regiões. Para mais informações, consulte o seu Agente.

Copyright

Textos, desenhos, fotografias e ilustrações por Vorwerk International & Co. KmG, Switzerland. Todos os direitos reservados. Esta publicação não pode – em parte ou no todo – ser reproduzida, arquivada em sistema informático, transmitida ou distribuída por qualquer forma ou meio, eletrónico, mecânico, fotocopiado, gravado ou outras, sem o consentimento prévio da Vorwerk International & Co. KmG.

1.2 Deveres do utilizador

Para garantir um funcionamento perfeito do aparelho da Vorwerk e dos acessórios, tenha atenção no seguinte:

- Leia atentamente todos os documentos correspondentes.
- Guarde os documentos fornecidos num local de fácil acesso, caso necessite deles.
- Certifique-se de que quaisquer danos são imediatamente reparados e que as peças danificadas são imediatamente substituídas. Para tal, entre em contato com o Serviço de Apoio ao Cliente (ver capítulo Serviço de Apoio ao Cliente ► 26)).

2 Vista geral do produto

A Copo TM7

1	Cobertura da tampa	7	Eixo da lâmina
2	Tampa do copo	8	Lâmina
3	Abertura da tampa	9	Anel vedante da lâmina
4	Copo de aço inoxidável	10	Alavanca de bloqueio da lâmina
5	Cobertura de isolamento do copo	11	Alça do copo
6	Marcas de medição de volume	12	Módulo de contato e pinos de contato

No copo são processados e aquecidos os alimentos. O copo é composto pela tampa do copo (2) com cobertura da tampa do copo (1), o copo em aço inoxidável (4), a lâmina (8) e o isolamento do copo (5) com a patilha de bloqueio da lâmina (10) e a alça do copo (11).

Durante o cozimento, a cobertura da tampa do copo permanece sobre a tampa do copo. Poderá ser retirada a cobertura da tampa do copo para limpar a tampa do copo ou antes de colocar o Varoma®.

No copo em aço inoxidável existem marcas de medição de volume (6) de 0,5 litros. A capacidade máxima é de 2,2 litros (marca "máx").

Marca de medição de volume	Capacidade
máx	2,2 litro
II	2 litro
I	1 litro

B Base

13	Encaixe para a lâmina	16	Pés da balança
14	Módulo de contato do copo	17	Tela touch de 10 polegadas
15	Pé deslizante	18	Botão

A base dispõe de uma grande tela touch (17) e de um botão (18).

Atrás encontra-se o pé deslizante (15). Se levantar a base à frente, pode puxá-la para si e movimentá-la sobre a superfície de trabalho de forma confortável.

Os pés dianteiros (16) asseguram juntamente com o pé deslizante uma maior estabilidade e funcionam simultaneamente como balança.

O copo é ligado à base através do módulo de contato do copo (14).

Acima da velocidade 2, o copo e a tampa do copo (2) são bloqueados na base de forma fixa.

C Varoma®

19	Tampa do Varoma®
20	Tabuleiro do Varoma®
21	Varoma®

O Varoma® possui três peças e é composta pelo Varoma, o tabuleiro e a tampa. O Varoma® e o tabuleiro do Varoma® possuem ranhuras para deixar passar o vapor.

As ranhuras permitem o cozimento a vapor em todos os níveis. O tabuleiro permite cozinhar mais alimentos.

Assim pode, por exemplo, preparar batatas no cesto (E) dentro do copo, legumes no Varoma® e peixe no tabuleiro. A tampa do Varoma® fecha o Varoma®.

D Espátula

22	Gancho da espátula	24	Encaixe da espátula
23	Apoio da espátula	25	Ponta da espátula

A espátula é o único acessório desenvolvido para auxiliar os passos de receita dentro do copo. O lado flexível da espátula permite retirar alimentos como massas, cremes ou gelados do copo.

Além disso, a espátula possui um gancho prático (22) com o qual pode retirar o cesto quente (E) do copo.

Com o encaixe (24) no cabo da espátula pode rodar a lâmina (8) para soltar, por exemplo, massa de forma simples e segura.

E Cesto

26	Tampa do cesto
27	Encaixe do cesto
28	Ranhura do cesto

O cesto permite cozinhar alimentos como arroz, peixe e legumes no interior do copo, enquanto os protege da lâmina. A tampa do cesto (26) é fixa. Se os alimentos ainda estiverem quentes, abra tampa com cuidado com a ajuda da espátula, introduzindo a ponta da espátula na ranhura do cesto (28).

F Borboleta

A borboleta garante uma mistura e um aquecimento mais uniformes e é uma preciosa ajuda para bater natas ou claras. A borboleta é fácil de colocar e também fácil de retirar e limpar.

A borboleta pode ser utilizada **no máximo até à velocidade 4** e deve de ser retirada antes de iniciar o modo de pré-lavagem.

3 Utilização correta

Utilize o aparelho e os acessórios apenas de forma correta e para a finalidade a que se destinam para minimizar os perigos para você e para terceiros, assim como danos no aparelho e outros bens materiais.

Condições de utilização

A Thermomix® TM7 é um aparelho de cozinha para a preparação de alimentos e destina-se a ser usada em casa ou em ambientes semelhantes.

Utilizadores

A Thermomix® TM7 destina-se a ser usada exclusivamente por adultos. Não pode ser usada por crianças – nem mesmo com supervisão por parte de um adulto. Mantenha as crianças sempre fora do alcance do aparelho quando este estiver em funcionamento, assim como do cabo de alimentação.

Alerte as crianças sobre os perigos relacionados a utilização do aparelho e do acessório, especialmente para a possível formação perigosa de calor e vapor, água de condensação quente e superfícies quentes.

Quando a Thermomix® TM7 é utilizada perto de crianças, é necessária uma supervisão rigorosa.

A Thermomix® TM7 não pode ser utilizada por crianças para brincar.

Os aparelhos podem ser utilizados por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais limitadas ou com falta de experiência e/ou conhecimentos se estas forem supervisionadas ou instruídas em relação à utilização segura do mesmo e compreenderem os perigos inerentes.

O aparelho deve ser desligado da corrente sempre que estiver sem vigilância e antes da montagem, desmontagem ou limpeza.

Utilização incorreta

A Thermomix® TM7 e os respectivos acessórios não se destinam a ser utilizados no micro-ondas, no fogão ou no forno.

Não é permitida qualquer utilização diferente da considerada correta. O fabricante não se responsabiliza pelos danos daí resultantes. No caso de modificações técnicas do produto, o direito a garantia/a responsabilidade por defeitos materiais fica sem efeito. A obrigação de indenização do fabricante com base na responsabilidade pelo produto e/ou do vendedor com base na responsabilidade por defeitos materiais fica sem efeito em caso de realização de modificações técnicas no produto.

Documentos aplicáveis

Guarde este manual para utilização futura. O mesmo é parte integrante importante do produto e deverá acompanhá-lo se o ceder a terceiros.

Em todos os trabalhos com o aparelho devem ser observados os documentos correspondentes, assim como todas as indicações na tela. Em caso de procedimento indevido, o fabricante não se responsabiliza pelos danos daí resultantes.

Normas de segurança locais

O aparelho cumpre as normas de segurança do país no qual foi vendido por uma empresa autorizada da Vorwerk. Se utilizar o aparelho em outro país que não o país de venda, não podemos garantir a conformidade com os padrões de segurança locais do outro país. Por esse motivo, a Vorwerk não assume qualquer responsabilidade por riscos de segurança para o utilizador daí resultantes.

3.1 Capacidades máximas

Copo	Líquido/alimento	2,2 litros (marca máx.)
	Óleo (para o modo Temperatura elevada)	100 ml
Cesto		1,4 litros (p. ex. 350 g de arroz)

3.2 Limites de utilização

Base	Exclusivamente em espaços interiores a uma temperatura ambiente de 10 °C a 40 °C
Borboleta	Velocidade máxima 4 com máximo de 100 °C durante no máximo 2 h
Cesto	Máximo 100 °C
Espátula	Exclusivamente para a utilização temporária no copo. Não utilizar em tachos ou frigideiras

4 Para sua segurança

A sua segurança é a nossa prioridade máxima. Antes da primeira utilização, familiarize-se com os perigos e os riscos. Se tiver conhecimento dos riscos e tiver os devidos cuidados, é possível evitar os acidentes.

4.1 Escolher um local de instalação seguro

Perigo de choque elétrico

Entrada de umidade

- ▶ Proteja o aparelho e, em especial, as peças condutoras de corrente contra a umidade.
- ▶ Preste atenção para que não entre água ou sujeira na base **(B)**.
- ▶ Nunca coloque a base sob água corrente e nunca a mergulhe em água.
- ▶ Nunca utilize o aparelho em espaços exteriores.

Perigo de choque elétrico

Utilização incorreta

- ▶ Nunca retire da tomada puxando pelo cabo, mas sim pela ponta.
- ▶ Não transporte o aparelho puxando-o pelo cabo de alimentação.
- ▶ Opere o aparelho exclusivamente numa ligação corretamente instalada.
- ▶ Desligue da tomada quando não estiver utilizando o aparelho.
- ▶ Nunca introduza as mãos nas aberturas do módulo de contato do copo **(14)** e não introduza objetos através dessas aberturas.

Perigo de incêndio

Fontes de calor externas

- ▶ Nunca coloque o aparelho sobre superfícies aquecidas ou que podem ser aquecidas, tais como placas de fogão, placas de indução ou semelhantes. O aparelho e os acessórios contêm elementos metálicos visíveis e não visíveis e poderão ser aquecidos por uma placa de indução.
- ▶ Mantenha uma distância adequada de superfícies quentes e fontes de calor externas (p. ex. fogões, torradeiras, etc.).
- ▶ Mantenha também o cabo de alimentação sempre afastado de fontes de calor.

Perigo de incêndio

Ligação incorreta à rede elétrica

- ▶ Opere a base exclusivamente numa ligação corretamente instalada que esteja dimensionada para a operação do aparelho (ver placa de identificação).
- ▶ Não utilize adaptadores múltiplos, extensões ou outros entre a tomada e o aparelho.

Perigo de queimaduras e ferimentos

Falta de estabilidade

- ▶ Coloque o aparelho sobre uma superfície limpa, firme, plana e horizontal.
- ▶ Mantenha uma distância suficiente da borda da superfície de trabalho.
- ▶ Não deixe o cabo de alimentação pendurado na borda da mesa ou da bancada.
- ▶ Mantenha as crianças afastadas do aparelho.
- ▶ Nunca deixe o aparelho sem supervisão enquanto estiver funcionando. Especialmente com velocidades elevadas, durante processos de trituração ou determinados modos, poderá movimentar-se e cair.

Danos materiais

Vapor

- ▶ Coloque o aparelho com uma distância suficiente em relação aos objetos situados por cima ou na lateral. Se colocar o aparelho diretamente por baixo de móveis (prateleiras, armários suspensos ou semelhantes), os móveis poderão ser danificados pelo vapor.
- ▶ Observe também a altura adicional do Varoma® **(C)**.

Danos materiais

Superfícies sensíveis

- ▶ Não coloque o aparelho sobre superfícies sensíveis. A função de deslizamento e também os movimentos durante o funcionamento poderão riscar a superfície. Se não tiver a certeza, teste a sensibilidade aos riscos num local discreto antes de colocar a base ou utilizar a função de deslizamento.

4.2 Cuidados para ter com temperaturas elevadas

Perigo de queimaduras

Alimentos e líquidos quentes

- ▶ Tenha especial cuidado ao cozinhar com o modo Temperatura elevada.
- ▶ Nunca ultrapasse as capacidades máximas.
- ▶ Manuseie o copo com cuidado especial se contiver alimentos quentes.
- ▶ Tenha cuidado para não derrubar o copo. Até à velocidade 2, o copo não está bloqueado na base e pode cair da mesma.
- ▶ Nunca desmonte um copo cheio. Retire-o da base e esvazie-o antes de soltar o bloqueio.
- ▶ Certifique-se de que a cobertura da tampa do copo (1) está corretamente colocada na tampa do copo (2).
- ▶ Tenha muito cuidado ao adicionar líquidos quentes ao copo.
- ▶ Deixe resfriar primeiro os alimentos muito quentes antes de os adicionar aos líquidos que se encontram no copo.
- ▶ Nunca retire o copo da base durante o funcionamento.
- ▶ Nunca tente abrir a tampa à força.
- ▶ Tenha cuidado especial ao preparar e processar caramelo, uma vez que resfria muito lentamente.

Perigo de queimaduras

Transbordo

- ▶ Cozinhe sopas, estufados e marmeladas, por norma, no máximo a 100°C.
- ▶ Caso transborde, reduza a temperatura ou aperte o botão (18) para interromper a cozedura.
- ▶ Utilize o aparelho exclusivamente com a tampa do copo limpa.

Perigo de queimaduras

Pressão excessiva

- ▶ Cozinhe sopas, estufados e marmeladas sempre sem bloquear o aparelho (máx. velocidade 2).
- ▶ Certifique-se de que as aberturas na tampa do copo estão desobstruídas, sem alimentos ou sujeira, e nunca tape as aberturas por fora com objetos. Se o vapor não conseguir escapar de modo uniforme, forma-se uma pressão excessiva no interior do copo e o conteúdo quente poderá sair de forma repentina e descontrolada.
- ▶ Se constatar durante um processo de cozimento com o aparelho bloqueado que a tampa levanta, pare o processo apertando o botão (18). Aguarde até o aparelho desbloquear por si.

Perigo de queimaduras

Cozinhar a vapor com o Varoma®

- ▶ Mantenha-se afastado do vapor.
- ▶ Não pegue na tampa do copo durante o processamento de alimentos quentes.
- ▶ Assegure-se de que o vapor pode sair sempre de modo uniforme e desimpedido. Não tape as aberturas e mantenha sempre algumas ranhuras livres no Varoma®.
- ▶ Retire a cobertura (1) da tampa do copo (2) antes de colocar o Varoma® (21) sobre a tampa do copo e certifique-se de que o Varoma® está corretamente colocada sobre a tampa do copo, para que nada possa tombar e cair.
- ▶ Manuseie o Varoma® cheio e quente com especial cuidado. Poderá gotejar líquido quente do Varoma® pelas ranhuras de vapor inferiores. Por este motivo, coloque o Varoma®, por exemplo, num prato ou na tampa do Varoma® virada ao contrário, quando a retirar da tampa do copo para que não se queime.
- ▶ Retire a tampa do copo (2) e a tampa do Varoma® (19) afastadas da cara e do corpo ao abrir para evitar o contato com o vapor que sai.

Perigo de queimaduras

Cozinhar com o cesto

- ▶ Tenha cuidado ao retirar o cesto (E) para que não se queime.
- ▶ Retire o cesto quente (E) do copo exclusivamente com a ajuda da espátula e certifique-se de que esta está bem encaixada com o gancho (22) na abertura destinada ao gancho da espátula (27) antes de retirar o cesto do copo.
- ▶ Retire a espátula depois de pousar o cesto em segurança para evitar que este tombe.

Perigo de queimaduras

Gordura quente (modo Temperatura elevada)

- ▶ Tenha cuidado ao aquecer gordura, uma vez que poderá espirrar.
- ▶ Nunca coloque gordura já aquecida no copo e nunca aqueça óleo sem outros ingredientes. Se adicionar os ingredientes muito tarde, o óleo quente espirra com força.

- ▶ Utilize o copo e os acessórios (p. ex. a espátula) apenas se estiverem bem secos em combinação com gordura quente. Mesmo pequenas gotas ou restos de água podem causar grandes respingos.
- ▶ Siga as instruções relativas ao modo Temperatura elevada na tela.

Perigo de queimaduras

Superfícies quentes

- ▶ Manuseie o copo, a tampa do copo e a cobertura da tampa do copo, a lâmina e os acessórios com cuidado, em especial durante e após a preparação de alimentos quentes.
- ▶ Manuseie todos os componentes exclusivamente pelas alças e áreas previstas.
- ▶ Deixe resfriar o copo de aço inoxidável e a lâmina antes de desmontar o copo e retirar a lâmina.
- ▶ Nunca utilize o copo de aço inoxidável (4) sem isolamento (5).

4.3 Processar os alimentos de forma segura

Perigo para a saúde

- ▶ Antes da primeira utilização, lave todos os componentes que entram em contato com alimentos para remover eventuais resíduos da produção.
- ▶ Preste atenção ao cumprimento da cadeia de frio e garanta sempre um trabalho higiênico antes e durante a preparação. Tenha sempre o cuidado de refrigerar ou consumir imediatamente os alimentos perecíveis após a preparação.
- ▶ Não utilize os acessórios para outras finalidades, em especial com o Modo Temperatura elevada. Não utilize a espátula (D) em tachos ou frigideiras quentes.

4.4 Utilizar o aparelho e os acessórios de forma segura

Utilizar o aparelho e os acessórios de forma segura

Perigo de ferimentos

- ▶ Certifique-se de que a lâmina está corretamente bloqueada no copo (o bloqueio (10) tem de ser empurrado no sentido da alça (11)).
- ▶ Não modifique o seu aparelho e os acessórios e nunca os utilize se estiverem danificados.
- ▶ Utilize exclusivamente acessórios Thermomix® originais e componentes e peças de substituição Thermomix® originais.
- ▶ Manuseie a lâmina (8) com cuidado e nunca pegue na lâmina pelas pás.
- ▶ Nunca desmonte um copo cheio. Esvazie-o antes de soltar o bloqueio (10).
- ▶ Ao desmontar o copo, lembre-se que a lâmina pode cair se o bloqueio (10) estiver desbloqueado.
- ▶ Não encaixe a tampa no bordo do copo. A tampa pode ficar danificada.
- ▶ Mantenha as mãos fora do copo.
- ▶ Mantenha o corpo e os cabelos afastados da lâmina e de outras peças móveis.
- ▶ Utilize os acessórios da Thermomix® exclusivamente conforme descrito no manual ou na tela.
- ▶ Certifique-se de que o acessório necessário está inserido de forma segura e correta e que não existe nenhum acessório solto no copo antes de ajustar a velocidade.
- ▶ Após a utilização, verifique a lâmina e o acessório quanto a danos.
- ▶ Se um acessório ficar danificado, deite os alimentos preparados fora, uma vez que não é possível excluir que contenham pequenas lascas.

Perigo para a saúde devido aos ímãs

- ▶ A tampa possui ímãs na área superior da alça do copo. Mantenha a tampa afastada de estimuladores cardíacos, desfibriladores internos ou outros implantes ativos.
- ▶ Avise as pessoas em questão.

Danos materiais

- ▶ Certifique-se de que o acessório utilizado no copo (cesto, borboleta, protetor da lâmina, espiralizer) está sempre corretamente inserido. Respeite o manual de instruções do respetivo acessório. Nunca adicione alimentos para os quais o acessório não é adequado e que possam bloquear ou danificar o acessório.
- ▶ Preste atenção para não danificar a espátula na lâmina. O lado flexível é particularmente sensível. Manuseie a espátula (D) com cuidado no copo e mova a ponta da espátula (25) na área da lâmina no sentido horário.
- ▶ Ao cozinhar a vapor, certifique-se de que existe sempre água suficiente no copo. Ao cozinhar a vapor no Varoma®, no interior da Thermomix® TM7 evaporam aprox. 250 ml de água em 15 minutos.
- ▶ Durante o cozimento lento, preste atenção a uma qualidade adequada da água. Se necessário, utilize aditivos que impedem a formação de ferrugem, p. ex. ácido cítrico. Observe as indicações na tela.

4.5 Cuidar e efetuar a manutenção do aparelho e dos acessórios

Perigo de choque elétrico

Limpeza

- ▶ Desligue da tomada antes de limpar a base.
- ▶ Limpe a base exclusivamente com um pano seco ou úmido (não molhado).

Perigo de choque elétrico

Manutenção e reparação

- ▶ Verifique a base, o cabo de alimentação e os acessórios regularmente quanto a eventuais danos.
- ▶ Nunca utilize a base com cabo de alimentação danificado. Nunca ligue o cabo de alimentação danificado à tomada.
- ▶ Nunca tente reparar o aparelho por iniciativa própria.
- ▶ Não utilize o aparelho se for deixado cair ou estiver de algum modo danificado. No caso de danos no aparelho ou no cabo de alimentação, leve o seu aparelho ao Serviço de Reparação para análise ou reparação.

Perigo de queimaduras

Tampa danificada

- ▶ Utilize o aparelho exclusivamente com a tampa e o anel vedante intactos.
- ▶ Verifique regularmente toda a tampa e o anel vedante quanto a possíveis danos. Em caso de danos ou fugas, substitua imediatamente a tampa.

Danos materiais

- ▶ Nunca limpe o aparelho com esfregões ou produtos abrasivos ou líquidos agressivos, como p. ex. benzina ou acetona.
- ▶ Deixe, em especial, secar bem os pinos (12) no lado inferior do copo antes de colocar este na base para que não se forme ferrugem no interior da base.
- ▶ Limpe todos os componentes de tempos em tempos e não mergulhe a lâmina na água de lavagem durante muito tempo, pois poderá danificar o anel vedante e o eixo da lâmina.

5 Colocar em funcionamento

Para que possa aproveitar todas as funções, necessita de acesso ao Wi-Fi e acesso à sua conta Cookidoo®.

1. Tenha os dados de acesso em mãos.
2. Siga as instruções na tela.

Poderá alterar as definições mais tarde.

Atualização

Durante o processo de colocar em funcionamento poderá ser realizada diretamente uma atualização para que tenha a versão mais recente.

Opções de ajuste

Pode encontrar mais detalhes sobre as opções de ajuste após colocar em funcionamento em

Mais > Manual e tutoriais digitais > Manuais > Definições.

6 Utilização

Todos os detalhes relativos à utilização podem ser encontrados no manual de instruções completo no aparelho em

Mais > Manual e tutoriais digitais > Manuais

Ou online através do código QR seguinte

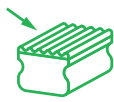


7 Limpeza

Limpe a sua Thermomix® TM7 antes da primeira e após cada utilização e deixe secar bem todos os componentes.

AVISO! Perigo de choque elétrico! Desligue da tomada antes de limpar a base. Limpe a base exclusivamente com um pano seco ou úmido (não molhado).

NOTA! Perigo de danos! Não utilize esfregões ou produtos abrasivos ou líquidos agressivos, como benzina ou acetona.

								
	✓	✗	✗	✗	✗	✗	✗	✗
	✓	✓	✓	✓	✗	✗	✗	✓
	✓	✓	✓	✓	✗	✗	✗	✓
	✓	✓	✓	✓	✗	✗	✗	✓
	✓	✓	✓	✓	✗	✗	✗	✓
	✓	✓	✓	✓	✗	✗	✗	✓
	✓	✓	✓	✓	✗	✗	✗	✓
	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
✓	recomendado	✓	possível	✗	não permitido			

8 Manutenção regular

Uma manutenção regular aumenta a vida útil da sua Thermomix® TM7.

1. Inspeção a sua Thermomix® TM7 e os acessórios (incluindo o copo, o cabo de alimentação e o anel vedante da tampa do copo) quanto a possíveis danos.
2. Não utilize a sua Thermomix® TM7 com acessórios danificados.
3. Controle regularmente se as aberturas de ventilação na base estão desobstruídas para evitar danos na Thermomix® TM7.
4. Quando não estiver a utilizar a sua Thermomix® TM7, desligue da tomada.

8.1 Substituir a lâmina

Devido ao uso frequente da Thermomix® TM7 para triturar alimentos duros, a lâmina desgasta-se. A tabela seguinte fornece um panorama de quando se recomenda a substituição da lâmina.

Esforço da lâmina	Exemplo de utilização	Substituição da lâmina após
Grande	Diariamente tritura gelo, mói cereais e semelhante.	6 meses
Moderado	Uma vez por semana tritura gelo, mói cereais e semelhante.	2 anos
Baixo	Raramente tritura gelo e nunca mói cereais.	4 anos

Poderá encomendar uma lâmina nova através do seu Consultor Thermomix® ou do Serviço de Apoio ao Cliente [► 26] da Vorwerk.

9 Resolução de problemas

Erro:	Possível causa e resolução:
Entrou líquido na área por baixo do copo.	• Desligue imediatamente o aparelho ou retire da tomada. • Com um pano, elimine o excesso de líquido na área por baixo do copo. • Não movimente ou incline a base para que o líquido existente no interior da base não possa chegar a componentes sensíveis. • Não tente desmontar o aparelho. O mesmo não possui peças passíveis de reparação por si. • Se não tiver a certeza se entrou líquido para o interior da base, não coloque a Thermomix® TM7 em funcionamento. Em vez disso, contate o Serviço de Apoio ao Cliente [► 26].
Não é possível ligar a Thermomix® TM7.	A base poderá não estar corretamente ligada. • Verifique se o cabo de alimentação está corretamente ligado. • Verifique a alimentação elétrica da ligação elétrica principal.
Não é possível inserir o copo na base da Thermomix® TM7.	O copo poderá não estar corretamente montado. • Verifique se a lâmina e o isolamento estão corretamente montados e bloqueados.
A Thermomix® TM7 não aquece.	O tempo de aquecimento poderá não ter sido definido corretamente. • Verifique se está ajustado um período de tempo. Poderá não ter sido selecionada uma temperatura: • Verifique se definiu a temperatura.
A Thermomix® TM7 não pesa corretamente.	A Thermomix® TM7 poderá não ter sido instalada corretamente. • Certifique-se de que não há objetos encostados à base. • Certifique-se de que não há tensão no cabo de alimentação. • Certifique-se de que a Thermomix® TM7 está sobre uma superfície plana, limpa e antiderrapante. • Não toque na Thermomix® TM7 durante todo o processo de pesagem.
Não é possível conectar a Thermomix® TM7 ao Wi-Fi.	Os dados de acesso poderão estar errados. • Verifique se o nome de utilizador e a palavra-passe estão corretos e se foram corretamente inseridos. A função Wi-Fi poderá estar desativada. • Configure uma rede, veja Mais > Manual e tutoriais digitais > Manual de instruções > Definições > Configurar o Wi-Fi. Poderá não haver uma rede disponível. • Verifique o seu Wi-Fi. Se não for possível configurar uma rede, entre em contato com o Serviço de Apoio ao Cliente [► 26].
Erro 13100	• Certifique-se de que o aparelho não está perto de campos magnéticos fortes (p. ex. campo magnético ou de indução).

10 Serviço de Apoio ao Cliente

Para informações sobre o seu centro de apoio ao cliente local, por favor entre em contato com o seu Consultor Thermomix®, o distribuidor Vorwerk oficial no seu país, ou consulte <https://thermomix.vorwerk.com>.

11 Garantia/responsabilidade por defeitos materiais

Relativamente ao período da garantia, consulte o seu contrato de compra.

O aparelho só deve ser reparado pelo serviço técnico da Vorwerk ou por um serviço de reparações Vorwerk autorizado.

Use apenas os utensílios fornecidos o aparelho ou os acessórios originais da Vorwerk. Nunca use o aparelho com utensílios ou equipamentos que não foram fornecidos pela Vorwerk Thermomix®.

Caso contrário, a garantia e a responsabilidade por defeitos de material ficam sem efeito.

12 Descarte



Este símbolo indica que os equipamentos elétricos e eletrônicos não devem ser colocados no lixo doméstico normal. Os dispositivos eletrônicos usados podem ser encaminhados gratuitamente para pontos de recolha municipais.

Em alternativa, pode devolver os seus dispositivos eletrônicos usados à loja Vorwerk local.

Número de registo:

N.º de registo REEE DE 86265910

13 Dados técnicos

TM7 (modelo: 71A, modelo: 71B, modelo: 74A, modelo: 74B)

13.1 Dimensões e peso

Dimensões da base (LxPxA)	253 mm x 405 mm x 122 mm
Dimensões do copo (LxPxA)	205 mm x 280 mm x 237 mm
Dimensões da base incl. o copo (LxPxA)	253 mm x 405 mm x 336 mm
Dimensões Varoma® (LxPxA)	383 mm x 275 mm x 131 mm
Peso da base	6500 g
Peso do copo	2100 g
Peso Varoma®	840 g

13.2 Potência e ligação elétrica

Motor	Motor síncrono Vorwerk, sem manutenção, potência nominal de 500 W Ajuste da velocidade de 40 a 10700 rotações/minuto Regulação especial da velocidade (modo de intervalo) para o modo "Amassar". Proteção eletrônica do motor para evitar sobrecargas.
Sistema de aquecimento	Consumo de potência 1000 W. Protegido contra sobreaquecimento.
Alimentação	Para corrente alternada de 110-127 V 50/60 Hz (comutação automática) (TM7 modelo: 74A, 74B). - Consumo de potência máx. 1900 W (válido apenas para o Brasil). Para corrente alternada de 220-240 V 50/60 Hz (comutação automática) (TM7 modelo: 71A, 71B). - Consumo de potência máx. 2000 W. Comprimento do cabo de alimentação 1 m, extraível.
Consumo em standby	0 W
Desligamento automático	Após 15 minutos
Balança incorporada	Pronta para utilizar até ao nível 2, inclusive Intervalo de pesagem de 1 a 3000 g Intervalo de pesagem de -1 a -3000 g

13.3 Símbolo de segurança e marca de controle, conformidade

Símbolo de segurança/Marca de controle/Conformidade	
Conformidade	A Vorwerk Elektrowerke GmbH & Co. KG declara, por este meio, que o equipamento de rádio Thermomix® TM7 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração UE de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: https://www.vorwerk-group.com/en/home/meta/ec-declaration-of-conformity

13.4 Material

Corpo	Material plástico de alta qualidade.
Copo	Aço inoxidável, com sistema de aquecimento e sensor de temperatura integrado. Capacidade máxima de 2,2 litros.

13.5 Conectividade

Dados de conectividade Bluetooth®

2,4 GHz	2400 MHz – 2483,5 MHz	2,52 dBm	Bluetooth® 5.4 Low Energy
---------	-----------------------	----------	---------------------------

A marca nominativa Bluetooth®, como também os logotipos, são marcas comerciais registradas e propriedade da Bluetooth SIG, Inc. Qualquer utilização desta marca nominativa/logotipo pela Vorwerk Elektrowerke GmbH & Co. KG ocorre sob licença.

ANATEL

Incorpora produto homologado pela ANATEL sob número **04179-25-12425**.

Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados. Para mais informações, consulte o site da Anatel: <https://www.gov.br/anatel/pt-br>.

13.6 Fabricante

Vorwerk Elektrowerke GmbH & Co. KG

42270 Wuppertal

Alemanha

